



*Regione Autonoma Trentino-Alto Adige/Südtirol*

# **Come si vota**

**nei comuni della provincia di Bolzano  
con popolazione fino a 15.000 abitanti**

Elezioni comunali *Ripartizione II – Ufficio elettorale e di supporto alle fusioni* 

REGIONE AUTONOMA  
TRENTINO-ALTO ADIGE  
SÜDTIROL  
AUTONOME REGION  
TRENTINO-SÜDTIROL

**Come si vota**

### Elezione del sindaco e del consiglio comunale nei comuni della provincia di Bolzano con una popolazione fino a 15.000 abitanti

Parte interna scheda comuni PAB  
con popolazione fino a 15.000  
abitanti – elezione del sindaco

Parte interna scheda comuni PAB  
con popolazione fino a 15.000  
abitanti – elezione del consiglio

Comuni in cui si vota su due schede per eleggere distintamente il sindaco e i consiglieri comunali

Elezioni comunali

In tutti i comuni della provincia di Bolzano con popolazione fino a 15.000 abitanti si vota distintamente per l'elezione del sindaco e per l'elezione dei consiglieri comunali utilizzando due diverse schede elettorali.

Per ciò che riguarda l'elezione del sindaco, gli elettori troveranno una riga stampata sulla apposita scheda per scrivere, utilizzando la matita copiativa, il cognome ed eventualmente il nome di un solo candidato prescelto.

L'elettore esprime un voto valido se il candidato è inequivocabilmente identificabile anche con l'identificazione del soprannome, il nome volgare o il nome del maso.

Per ciò che riguarda l'elezione del consiglio comunale, l'elettore può tracciare, con la matita copiativa, un segno sul contrassegno prescelto ed esprimere fino a quattro voti di preferenza per i candidati appartenenti alla lista indicando il loro cognome ed eventualmente il nome sulle apposite righe tracciate a fianco del contrassegno prescelto.

## Elezione del sindaco nei comuni della provincia di Bolzano con una popolazione fino a 15.000 abitanti

PARTE I - TEIL I      PARTE II - TEIL II      PARTE III - TEIL III      PARTE IV - TEIL IV

<b>Tizio</b>	
<small>VOTO PER UNO DEI CANDIDATI ALLA CARICA DI SINDACO</small>	<small>STIMME FÜR EINEN DER BÜRGERMEISTERSTELLEN</small>

l'elettore vota per un candidato alla carica di sindaco scrivendo il cognome e, se necessario per evitare possibili confusioni, il cognome ed il nome nell'apposita riga stampata sulla scheda

MODELLO DELLA PARTE INTERNA DELLA SCHEDA DI VOTAZIONE PER  
L'ELEZIONE DEL SINDACO NEI COMUNI CON POPOLAZIONE FINO A 15.000  
ABITANTI DELLA PROVINCIA DI BOLZANO

MUSTER DER INNENSEITE DES STIMMZETTEL FÜR DIE WAHL DES  
BÜRGERMEISTERS IN DEN GEMEINDEN DER PROVINZ BOZEN  
BIS ZU 15.000 EINWOHNERN



L'elettore vota per un candidato alla carica di sindaco scrivendo il cognome e, se necessario per evitare possibili confusioni, il cognome ed il nome nell'apposita riga stampata sulla scheda.

## Elezione del consiglio comunale nei comuni della provincia di Bolzano con una popolazione fino a 15.000 abitanti

PARTE I - TEL. I	PARTE II - TEL. II	PARTE III - TEL. III	PARTE IV - TEL. IV
1	5	9	
X	6	10	
3	7	11	
4	8	12	

Il voto di lista si esprime tracciando sulla scheda un segno sul contrassegno corrispondente alla lista prescelta o nel rettangolo che la contiene

MODELLO DELLA PARTE INTERNA DELLA SCHEDA DI VOTAZIONE PER  
L'ELEZIONE DEL CONSIGLIO COMUNALE NEI COMUNI CON POPOLAZIONE  
FINO A 15.000 ABITANTI DELLA PROVINCIA DI BOLZANO

MUSTER DER INNENSEITE DES STIMMZETTEL FÜR DIE WAHL DES  
GEMEINDERATS IN DEN GEMEINDEN DER PROVINZ BOZEN  
BIS ZU 15.000 EINWOHNERN



Il voto di lista si esprime tracciando sulla scheda un segno sul contrassegno corrispondente alla lista prescelta o nel rettangolo che la contiene.

## Elezione del consiglio comunale nei comuni della provincia di Bolzano con una popolazione fino a 15.000 abitanti

PARTE I - TEIL I	PARTE II - TEIL II	PARTE III - TEIL III	PARTE IV - TEIL IV
1	5	9	<p>L'elettore può manifestare fino ad un massimo di quattro preferenze, esclusivamente per candidati della lista votata. Il voto di preferenza si esprime scrivendo nelle apposite righe tracciate a fianco del contrassegno il cognome, se necessario il cognome ed il nome, dei candidati prescelti, compresi nella lista votata.</p>
2	6	10	
3	7	<p>Tizio Caio Sempronio Mevio</p>	
4	8	12	

MODELLO DELLA PARTE INTERNA DELLA SCHEDA DI VOTAZIONE PER  
L'ELEZIONE DEL CONSIGLIO COMUNALE NEI COMUNI CON POPOLAZIONE  
FINO A 15.000 ABITANTI DELLA PROVINCIA DI BOLZANO

MUSTER DER INNENSEITE DES STIMMZETTEL FÜR DIE WAHL DES  
GEMEINDERATS IN DEN GEMEINDEN DER PROVINZ BOZEN  
BIS ZU 15.000 EINWOHNERN



L'elettore può esprimere fino ad un massimo di quattro preferenze, esclusivamente per candidati della lista votata. Il voto di preferenza si esprime scrivendo nelle apposite righe tracciate a fianco del contrassegno il cognome - se necessario il cognome ed il nome - dei candidati prescelti, compresi nella lista votata.

La legge regionale non prevede l'obbligo di scegliere tra candidati di genere diverso.

## Elezione del consiglio comunale nei comuni della provincia di Bolzano con una popolazione fino a 15.000 abitanti

PARTE I - TEIL I	PARTE II - TEIL II	PARTE III - TEIL III	PARTE IV - TEIL IV
1	5	<del>9</del>	Se l'elettore vota tracciando un segno su due contrassegni di lista il suo voto è nullo
2	6	10	
<del>3</del>	7	11	
4	8	12	

MODELLO DELLA PARTE INTERNA DELLA SCHEDA DI VOTAZIONE PER  
L'ELEZIONE DEL CONSIGLIO COMUNALE NEI COMUNI CON POPOLAZIONE  
FINO A 15.000 ABITANTI DELLA PROVINCIA DI BOLZANO

MUSTER DER INNENSEITE DES STIMMZETTEL FÜR DIE WAHL DES  
GEMEINDERATS IN DEN GEMEINDEN DER PROVINZ BOZEN  
BIS ZU 15.000 EINWOHNERN



Se l'elettore vota tracciando un segno su due contrassegni di lista il suo voto è nullo.

## Elezione del consiglio comunale nei comuni della provincia di Bolzano con una popolazione fino a 15.000 abitanti

*Per qualsiasi problema di interpretazione delle schede è possibile consultare la guida pratica per le operazioni di scrutinio inclusa nel materiale consegnato al seggio*

<p>Regione Autonoma Trentino-Alto Adige</p> <p>Ripartizione II Enti locali, previdenza e competenze ordinarie Ufficio elettorale e di supporto alle fusioni di comuni</p>		<p>Autonome Region Trentino-Südtirol</p> <p>Abteilung II Örtliche Körperschaften, Vorsorge und Ordnungsbehörden Amt für Wahlen und Unterstützung der Gemeindefusionen</p>
<p><b>GUIDA PRATICA</b> per le operazioni di scrutinio nelle consultazioni elettorali comunali</p>		<p><b>ANLEITUNGEN</b> zur Stimmzählung für die Gemeindefusionen</p>
<p>- Comuni della Provincia di Bolzano -</p>		<p>- Gemeinden der Provinz Bozen -</p>



Per qualsiasi problema di interpretazione delle schede è possibile consultare la guida pratica per le operazioni di scrutinio inclusa nel materiale consegnato al seggio



Come si vota

**FINE**

